

## ZMLUVA č. 166/2012-BO

### o dodávke vody z vodovodnej siete Železníc Slovenskej republiky, odvode odpadových vôd kanalizačnou sieťou ŽSR a využívaní odpadových nádob ŽSR

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka.

---

#### uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

#### **Dodávateľ**

**Obchodné meno:**

**Železnice Slovenskej republiky, Bratislava  
v skratenej forme „ŽSR“**

Sídlo:

Klemensova 8, 813 61 Bratislava

právna forma:

Iná právnická osoba

registrácia:

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I  
oddiel: Po, vložka číslo: 312/B

**Štatutárny orgán:**

Ing. Štefan HLINKA, generálny riaditeľ ŽSR

**Osoba splnomocnená k podpisu zmluvy:**

Ing. Ján UHNAVÝ, riaditeľ

ŽSR, Oblastného riaditeľstva Trnava

**Osoba oprávnená rokovať**

**vo veciach technických:**

Ján SZABO, vedúci oddelenia stavieb

Sekcie železničných tratí a stavieb ŽSR, OR Trnava

IČO:

313 64 501

DIČ:

2020480121

IČ DPH:

SK 2020480121

Bankové spojenie:

VÚB, a.s. Bratislava

Číslo účtu:

27-2203012/0200

(ďalej len dodávateľ)

a

#### **Odberateľ**

**Obchodné meno:**

**D.A PRESS, spol. s r.o.**

Sídlo:

Cesta Mládeže 2025, 901 01 Malacky

Právna forma:

spoločnosť s ručením obmedzeným

Registrácia:

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.

Oddiel: Sro, vložka č. 13150/B

**osoba oprávnená k podpisu zmluvy:**

Miroslav Horváth, konateľ

IČO:

34115595

DIČ:

2020357933

IČ DPH:

SK 2020357933

Bankové spojenie:

Poľnobanka a.s., pobočka Malacky

Číslo účtu:

2081545/1200

Adresa zasielania faktúr a písomností:

**D.A PRESS, spol. s r.o.**

Cesta Mládeže 2025, 901 01 Malacky

Údaje k DPH:

Odberateľ je platiteľ DPH

(ďalej len „odberateľ“)

## Zmluvné strany sa dohodli:

### Čl. I.

#### Predmet zmluvy

**1.1.** Predmetom plnenia je dobrávka pitnej vody z vodovodnej siete ŽSR (ďalej len „vodné“) a odvod odpadových vôd kanalizačnou sieťou ŽSR (ďalej len „stočné“) pre prevádzku „ predajného novinového stánku“ v budove ŽST Kúty na základe NZ č. 830038011/7/2002 o nájme nebytových priestoroch.

**1.2.** Predmetom plnenia je využívanie odpadových nádob ŽSR – vývoz a likvidácia tuhého komunálneho odpadu vyprodukovaného odberateľom (producentom odpadu) z podnikateľskej činnosti podľa bodu 1.1., Čl. I. tejto zmluvy a v zmysle zákona č. 223/2001 o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov.

### Čl. II.

#### Cena a platobné podmienky

##### Vodné – stočné

Miesto odberu: ŽST Kúty  
Odborné miesto číslo: 16-14490-0

**2.1.** Predpokladaná celková spotreba vody je stanovená na základe odberateľom predložených podkladov a smerných čísiel stanovených Vyhláškou Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 397/2003 Z. z. , ktorou sa ustanovujú podrobnosti o meraní množstva vody dodanej verejným vodovodom a množstva vypúšťaných vôd a vôd z povrchového odtoku a o smerných číslach spotreby vody v množstve **12 m<sup>3</sup> rok<sup>-1</sup>**.

**2.2.** V súlade so zákonom č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, na základe rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, ktorý určuje regulovanú cenu za dobárovku pitnej vody a za odvedenie a čistenie odpadovej vody, bude dobárovateľ odberateľovi fakturovať vodné a stočné za 1 m<sup>3</sup> podľa platných cien stanovených v príslušnom kalendárnom roku na základe faktúr od hlavného dobárovateľa.

**2.3.** Zmluvné strany sa dohodli, že dobárovateľ bude odberateľovi vystavovať **polročné faktúry** za opakované plnenie vo výške **5,47 €** (za vodné) a **5,38 €** (za stočné). Preddavková faktúra bude vystavená do 15.dňa prvého mesiaca príslušného kalendárneho roka. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia.

**2.4.** Vyúčtovanie preddavkových faktúr bude vykonané po ukončení kalendárneho roka formou faktúry – dobropisu alebo ťarchopisu, ktorá bude vystavená do 60 dní po ukončení príslušného kalendárneho roka. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa vystavenia.

**2.5.** K vyúčtovacej faktúre za dobárovku vody (vodné a stočné) bude dobárovateľ fakturovať odberateľovi (v prípade realizácie výkonov na príslušnom úseku vodovodnej a kanalizačnej siete) i alikvotné náklady za údržbu a opravu vodovodnej a kanalizačnej siete ŽSR.

**2.6.** Ak odberateľ neuhradí dobárovateľovi faktúru (preddavkovú faktúru) za dobárovku vody do jedného mesiaca od jej splatnosti a po predchádzajúcom písomnom upozornení, je dobárovateľ

v zmysle § 32 zákona č.442/2002 o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách, oprávnený pristúpiť k prerušeniu dodávky vody do doby uhradenia faktúry. Zároveň mu budú k dlžnej sume zaúčtované úroky z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.

**2.7.** Faktúra pre účely DPH bude vystavená v súlade s ustanoveniami zákona č. 222/2004Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

### **Vývoz a likvidácia tuhého komunálneho odpadu (TKO)**

**2.8.** V súlade so zákonom č. 582/2004 o miestnych poplatkoch bude dodávateľ fakturovať odberateľovi (producentovi odpadu) za vývoz a likvidáciu TKO z prevádzky v budove ŽST Kúty dohodnutý podiel: **6 %** ročne z celkových nákladov za vývoz a likvidáciu TKO z jednej odpadovej nádoby ŽSR v objeme 1 100 litrov.

**2.9.** Dohodnutý podiel za vývoz a likvidáciu TKO jednej odpadovej nádoby bude dodávateľ fakturovať odberateľovi (producentovi odpadu) do 30 dní po doručení platobného výmeru (faktúry) od hlavného dodávateľa služieb – Obecného úradu Kúty.

**2.10.** Faktúra za vývoz a likvidáciu TKO (aliquotná časť z dohodnutého podielu celkových nákladov jednej odpadovej nádoby ŽSR) za obdobie od 1.1.2012 do 31.12.2012 bude vystavená do 30 dní odo dňa platnosti Zmluvy č. 166/2012-BO.

**2.11.** Ak odberateľ neuhradí dodávateľovi faktúru za vývoz a likvidáciu TKO do jedného mesiaca od jej splatnosti a po predchádzajúcom písomnom upozornení, bude podaný návrh na vypovedanie zmluvy na prenájom nebytových priestorov.

**2.12.** DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.

## **Čl. III.**

### **Povinnosti odberateľa**

**3.1.** Zvýšené náklady vzniknuté plytvaním pitnou vodou alebo väčšími stratami zo strany odberateľa, znáša odberateľ v plnom rozsahu.

**3.2.** Odberateľ nie je oprávnený umožniť odber vody ďalšej fyzickej alebo právnickej osobe alebo pripojiť na kanalizáciu ďalšieho producenta odpadových vôd bez súhlasu dodávateľa.

**3.3.** Odberateľ nesmie vypúšťať do kanalizačnej siete odpadové vody znečistené látkami, ktoré sa podľa kanalizačného poriadku Obecného úradu Kúty nesmú dostať do verejnej kanalizácie. V opačnom prípade bude producent takéhoto odpadu znášať prípadné sankcie, pokuty a pod. v plnom rozsahu.

**3.4.** Odberateľ súhlasí s tým, že nebude uplatňovať nároky za škody, ak sa preruší dodávka vody z dôvodov náhlych nepredvídaných opráv a úprav, plánovaných generálnych opráv 14 dní vopred oznámených, v prípade živelnej pohromy alebo zastavenia dodávky vody hlavným dodávateľom Bratislavskou vodárenskou spoločnosťou, a.s. Bratislava.

**3.5.** Odberateľ je povinný nahlásiť dodávateľovi zmeny identifikačných údajov do troch pracovných dní od ich vzniku. Za nedodržanie tejto povinnosti, v dôsledku ktorej budú voči ŽSR vyhovené zo strany kontrolných orgánov sankcie alebo pokuty, sa odberateľ zaväzuje, že bude tieto znášať v plnom rozsahu.

Z dôvodu nenahlásenia zmeny údajov u odberateľa do stanoveného termínu, bude dodávka vody pre potreby odberateľa prerušená až do uzatvorenia novej zmluvy (resp. dodatku k zmluve).

#### **Čl. IV. Plnenie odberateľa**

**4.1.** Celková úhrada za dodávku vody, ktorá je stanovená podľa dohodnutej predpokladanej ročnej spotreby vody 12 m<sup>3</sup> na základe odberateľom predložených údajov v technickom liste a podľa smerných čísiel stanovených Vyhláškou Ministerstva životného prostredia SR č. 397/2003 Z. z. , bude fakturovaná na základe faktúr hlavného dodávateľa vody (vodné) Bratislavskej vodárenskej spoločnosti, a.s. Bratislava a dodávateľa služieb – odvod odpadových vôd (stočné) Obecného úradu Kúty.

#### **Čl. V. Ukončenie zmluvného vzťahu**

**5.1.** Spôsoby ukončenia zmluvy: a) dohodou, b) výpoveďou, c) uplynutím času, na ktorý bola zmluva uzatvorená.

**5.2.** Podkladom pre ukončenie zmluvy na dodávku vody bude:

- a) „Dohoda o ukončení NZ č. 830038011/7/2002 o nájme NP“ predloženej Strediskom hospodárenia s majetkom Bratislava
- b) písomné oznámenie o ukončení prevádzkovania predmetu plnenia tejto zmluvy Čl. I., ktoré predloží dodávateľovi odberateľ vody
- c) písomné oznámenie o ukončení plnenia zmluvy v zmysle Čl. I., ktoré predloží odberateľovi dodávateľ
- d) „Zápis z odovzdania a prevzatia prenajatého nebytového priestoru“ podpísaný zástupcami obidvoch zmluvných strán.

**5.3.** Výpovedná lehota je jednomesačná a začína plynúť od prvého dňa najbližšieho kalendárneho mesiaca po doručení výpovede.

#### **Čl. VI. Záverečné ustanovenie**

**6.1.** Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán a platí po dobu trvania Nájomnej zmluvy č. 830038011/7/2002 o nájme nebytových priestorov.

**6.2.** Nadobudnutím platnosti zmluvy č. 166/2012-BO sa končí platnosť Zmluvy č. 113/2003-Je a Dodatku č. 1/03, Dodatku č. 1/04 a Dodatku 1/2005.

**6.3.** Vzťahy zmluvných strán, ktoré vznikli v čase od 1.1.2012 do podpísania Zmluvy č. 166/2012-BO sa vysporiadajú v zmysle ustanovení tejto zmluvy.

**6.4.** Zmluva je vyhotovená v 4 exemplároch, z toho 3 obdrží dodávateľ a 1 odberateľ.

**6.5.** Príloha k Zmluve č. 166/2012-BO - „Osobitné dojednanie“ je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

**6.6.** V prípade preukázateľných zmien v texte zmluvy bude táto skutočnosť predmetom písomného dodatku k zmluve riadne potvrdená a podpísaná oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

**6.7.** Všetky právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

V Trnave, dňa 7.6.2012

V.....dňa.....

za dodávateľa:

za odberateľa:

Ing. Ján Uhnový  
riaditeľ  
ŽSR, Oblastného riaditeľstva Trnava

Miroslav Horváth  
konateľ

**Príloha**  
k Zmluve č. 166/2012/BO

**„Osobitné dojednanie“:**

**Cena k 01.01.2012**

*Vodné:* Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s. Bratislava ..... 0,9106 € / m<sup>3</sup>

*Stočné:* Obec Kúty, Obecný úrad ..... 0,8962 € / m<sup>3</sup>

DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.

**Výpočet spotreby vody:**

Počet osôb.....2

Smerné číslo spotreby vody v zmysle Vyhl. MŽP SR č. 397/2003 Z.z. ....6m<sup>3</sup>/osoba/ rok

**Predpokladaná spotreba vody za rok.....12 m<sup>3</sup>**

Platba za dodávku vody (vodné a stočné ) je stanovená na základe technického listu a smerných čísel v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 397/2003 Z. z.

**Výpočet platby TKO v roku 2012 / od 1.1.2012 do 31.12.2012 :**

1 kontajner o objeme 1100 litrov v žst Kúty

( stanovené VZN OÚ Kúty pre rok 2012).....411,95 €

6% .....24,72 €

Spracovala: Helena Borisová

☎ 033/ 229 4106